

Téeríi ana fa bíníyú unni kayya won

Pool bëy Tesalonik ra

Kúnsëe

Pool daa bíní bëy ílí jañii Tesalonik unni yeh. Filiḅ unna, di d'éḅpí gérem Yíkëe di gémë gémú bëy Tesalonik ra (1.3), di ḅagidte wa, wa ham légéyë nahu wa ra. Fu ot Pool bíní wë unni yeh, nísí níḅḅë na yah jañii Tesalonik ra. Woni ban fi nimili Kiristaa daa ḅaatti kúḅ wona filiḅ Tesalonik, ndah lahte ḅëewí wonuu biti nagajek bisi baa lahte níi gétté. Lahte yi wonu tih bisi baa lahay doom ndaa leḅohte. Yaa aa na waa na kaa'uute légéy, ñamuu ya' yi ḅëewí kayya.

Di wonte wa :

- yii leḅke ayi Yíkëe yiin bis-këem (1.3-10),
- yii leḅke yee nay këllée Yéesú rë (2.1-12),
- yii leḅke híinndëh, ñee waali Koope (2.13-17),
- a yii leḅke ḅee laha' légéy solo ow na ra (3.6-15).

ḅëyí fi jañi téeríi bee ḅéëḅ ay ot biti légéy daa wun ow na, ḅëe' ḅanti sehaa iñi ḅéëḅ ya' ow, di sehaalee nimili Yíkëe.

Wodohi Pool bëy Tesalonik

¹ Don fi bëy ílí jañii Tesalonik fa nonu ḅëewí Baap-Koo a Yéesú-Kiristaa Yíkëe rë, so' mi Pool, funi Silaas a Timoote fun na woduu ron. ² Baap-Koo a Yéesú-Kiristaa Yíkëe líhún ron mal, on ḅon jaamma !

Ayi Yíkëe yiin bis-këem

³ Koy-yaayyi yeh, fun míníh ḅanti dékë' símí Koope ndah ḅon. Fun warutee ri sím ndah ngémën ḅaatohte caak, te fahanta'a hom hanndal kon ḅa baatoḅ ḅaato na

saañ. ⁴ Yii baa daa tah ílí jañii pay fun béeḅ, fun sawoor won bēewē filiḅ yii lenke ḍon na, ndah filiḅ mokla na moklu ḍon ḍa a sífúñ fēn béeḅ, ḍon habute ngémēn híin.

⁵ Baa daa nay teeḅee biti aattiya'i Koope tíkē' waal, nda ḍon habuu bēewí Nguur ki Koope waḍte wa, nguur ka tah ḍon na sífúñú rē. ⁶ Koope, ḍi fa júḅ ḍē ay mokil bēewē moklu ḍon ḍa ti di mokluu wa ḍon nen, te nagajek baa daa kaah. ⁷ Di ay hílsíḍ ḍon fa na sífúñú rē, hílsíḍ fun na ḅal. Yiin nay feeñiyee Yéésú-Yíkēe sun-Koo, ñéerē' a doolii malaaka yi ra, iñyaa ay lahee na. ⁸ Di ay ayee filiḅ njaar kii, keen sun fi bēewē kaa'uu yúhí Koope, te kaa'uute ñeyi Uni Nebi Yéésú-Yíkēe rē. ⁹ Daana nay keene sun fi wa ra ay dékéee sanjkii wa, wa wulliru tígí eta' Yíkēe, wulliru tígí eta' ndami gaani. ¹⁰ Yii baa ay lahe yiin nay nimile Yíkēe rē. Yiin fi baaha, bēewē nonu ḍii na te gémúté ḍii na ra béeḅ báyíḍ ḍí, ḍi neḅa' wa yeel. Don fi yaa ḍon ay none bēewí yaaha na, ndah ḍon gémúté unna komu fun ḍon ḍa.

¹¹ Yii baa daa tah fun na ḍagiru ron faraah. Fun ḍaguu Koope biti ḍi on ḍon, ḍon yeeliyoh pesa dēek ḍi ḍon ḍa. Fun ḍagu biti di doolii, ḍi habra' ron ḍon pañ yee fahuu ḍon pañ di yin wun ḍa béeḅ, te ri habra' ron yee na pagu ḍon filiḅ ngémēn ḍē. ¹² Daaha, ḍon ḅaatti báyíḍ tii Yéésú Yíkii yen, ḍi báyíḍ ḍon fi yaa ḅal. Yaa ay kolee mala nay onee Koope fi yen a Yéésú-Kiristaa Yíkēe rē.

2

Yee nay källée Yéésú rē

¹ Koy-yaayyi yeh, di yii lenke nimili Yéésú-Kiristaa Yíkii yen a négírē'í yen fíyí, fun ḍagu ḍon na yin yínē : ² affon ḅanay gaawti kúnēh te ngēnē tíití biti ow won ḍon biti

wahtii nimili Yíkëe lahte. Wuti ow won ðon biti ði léhín unni kola' Koope na, mbée ðon keloh ri ðëewë na waariyu Unni Koope ra, mbée bíníyún bíníyë wonu biti kola' fun na, ngënë gémí. ³ Di mín ðíi man ðéeß, ow ðanay ðon nofa' yínë sah. Balaá bisa nay nimile Yíkëe baa ra, ow caak ay tíkë' Koope af paay, ðëe' na ñeyeh woni Koope ra, bee nay saŋkuye ra teekiroh. ⁴ Bëyí baa ay ðéyíð' afi kadda' ðëewë haanoh ala a yii na haanuu wa merees ðéeß. Ay pay níi ði haal Faam fi gaani Koope took, ði won biti daa ri Koope. ⁵ Don nérsúuy biti mi húmú wonte ron baaha homa' mi leeloon ra a ? ⁶ Don yúhú yee ham ðëyí baa tígë homa' ri bee ra, te yii baa tahte wahtii ay lahe laho ði anti ðúh. ⁷ Doolaa ðapoh ðëewë në ñéyíh woni Koope ra ee teekiroh ra haat ; ði ay lukee teekiroh biti nék ðëe' lís ðíi ham ða kèllú tígí daaha. ⁸ Bëyí baa kèllú tígë rëe, ði fi ðëe' na ñeyeh woni Koope ra ay teekiroh, te Yéesú-Yíkëe ay rii saŋku a ngilaaw mi ðúkí, hap ri húl a niiña nay rii ñéerée biti ði nimil ra. ⁹ Di fi ðëyí baaha, doolii Seytaane nay rii yeje ði ac, ði paŋ kawtéef gaan, kimtaan a iñi éemílë'té ðéeß, yí ay nofee ðëewë. ¹⁰ Di ay paŋ pagað bos ðéeß nofa' i ðëewë në suu saŋkuye ra. Wa ay saŋku ndah wa tahuy kúnsí keeñni wa kaaf ka wað waa sëmlë' koon ða. ¹¹ Yii baa daa tah Koope yeñ wa yii ay waa múuyíð, wa gémé fel. ¹² Daaha, ðëewë gémúy kaaf ka ra ðéeß, te oluu neß pagað bos ða, Koope ay keen sun fi wa.

Híinndëh, ñee waali Koope

¹³ Koy-yaayyi yeh, fun nék fun míníh banti dékë' símí Koope ndah ðon, ðon fa Yíkëe faha' ðon ða ndah Koope daa tanis ðon dalaana, nda ðon múc. 'Di ñeya' Ruuha ladil ðon ra, a gémë gémú ðon kaaf ka ra, ði múcèlté ron. ¹⁴ Koope ñeya' Uni Neba waariyu fun ðon ða dëekké ðon yii baaha nda ðon mit na ndami Yéesú-Kiristaa Yíkíi yen.

¹⁵ Koy-yaayyi yeh, kon híinndíi te dɔn ham iña yëeddú fun dɔn dɔa : yee wonu fun mbée yee bíníyú fun dɔa béeɓ.

¹⁶ Koo Boffi yen faha'te yen, onte yen mal níi yen lahute míní múńí na dúméh a yaakaari neɓe. Démíin dɔi fi Yéésú-Kiristaa Yíkíi yen a Koo Boffi yen ¹⁷ on dɔn doole, on dɔn keeńi paguun dɔn yin wun faraah : yaha yii ay pagu pagu mbée yii ay wonu wono béeɓ.

3

Naha'i Pool dɔagid

¹ Leegi nék koy-yaayyi yeh, dɔgírí fun nda unni Yíkée yíppí líiwëlsë' gina te wa lah ndam ti di man wa dɔn na nen. ² Dɔgírí fun Koope nda ri sëmlë' fun bëewë ɓosu níi ɓos ra na, ndah bëewë béeɓ neh daa gémú iña na wonu fun ra.

³ Te añcaŋ Yíkée daa mit gém. Di ay ron on doole, níid dɔn níi Seytaane ii ron leɓoh. ⁴ Yíkée onte fun níi fun lekuute ron : fun olute biti dɔn ee pagu iña wonu fun dɔn dɔa, te dɔn ay lúsdée dɔaaha. ⁵ Yíkée ona ron keeńi fahuun dɔn Koope, on dɔn dɔn múń ti dɔi fi Kiristaa nen.

Dee laha' légéy solo ow na ra

⁶ Koy-yaayyi yeh, lahte bëewí dɔapasute filiɓ fi yen, na ñéyíh iña yëeddú fun wa ra. Fun na nahu ron di tii Yéésú-Kiristaa Yíkée, dɔn wuloh wa. ⁷ Don yúhruté affon dɔe waɗti ñeyuun kotti fun dɔa. Homuu fun ginon dɔa fun mësúy tídëh. ⁸ Fun yeekuy ow ñam. Fun húmú légéyúu yii ñamun fun légéyëe na' a elek, kaa' fun mokil ow yínë sah dɔn na. ⁹ Fun paguuy ri biti dɔn waruy fun pagid yin pagiro, ndaa fun fahuu biti dɔn ñee kotti yaaha, ¹⁰ ndah húmú homuu fun gin dɔn dɔa, fun wonute ron biti bëyí kaa' légéy waray ñam. ¹¹ Fun nék, fun keltuute biti lahte bëewí awu dɔn na pesuu tídëh, në pëgíh yin gét nêe haal

yii waal fi wa ính nē. ¹² Di tii Yéésú-Kiristaa Yíkēe, fun túuyú ðëewí yaa fun na caguu wa bitih, wa koloh affi wa yuloh légéy nda wa kúđ affi wa.

¹³ Don fi koy-yaayyi so' nék, lah hēbí híin đon déké' paŋ yin wun. ¹⁴ Hena biti lahte ðëyí kaa' ñee unna bíníyú fun yee ra raa, lah wēní rí sun, đon ðan đii leboh nda ri sopoh ndín, koloh afi. ¹⁵ Di filið yaa ðééð nék, ngēnē hēbí rí kaa'ohon, lah hēbí rí koy-yaafon, đon líkín đí.

Đaŋa téy unna ra

¹⁶ Démiin Yíkēe fē nē ona' jaamma ra on đon jaamma faraah, a yii mín đon homa'. Yíkēe ñéerēe a đon ðééð.

¹⁷ So' mi Pool daa mi bíní unna míllē' yee ra*. Mi yahti téy unni so' raa, mi hena' đeh: so' mi Pool daa mi na bíní a ya' so'. Hen đaa raa, ðëewē ay yúhsē' bíníyí sē'. ¹⁸ Yéésú-Kiristaa Yíkíi yen líhē rēn ðééð mal !

* 3:17 3.17 Bín fē, ow daa na húmú bíníyíđ Pool. Unna yahti téyú rēe, Pool a faanaŋ fi daa na bíní a ya'i nda ðëewē yúhsē' unna bíní rí rē ðééð.

Séréel Ndút: Unni Koope

Ndut: Séréel Ndút: Unni Koope (New Testament+)

copyright © 2020 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Ndut)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-19

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 14 Jun 2022 from source files dated 13 Jun 2022

a3a1238b-9393-5875-a4c5-1d3f38537bfe